



SUAS MISSÕES

Assegurar **A CONTINUIDADE DO SERVIÇO PÚBLICO DE EDUCAÇÃO FRANCESA**

às crianças de famílias francesas que residem no estrangeiro.

Participar da **COOPERAÇÃO EDUCATIVA**, mantendo relações privilegiadas com a cultura, a língua e os estabelecimentos dos países de acolhimento.

Contribuir, através da escolarização de alunos estrangeiros, para a **PROMOÇÃO DA LÍNGUA E DA CULTURA FRANCESAS**.

Conceder, mediante condições de recursos, **BOLSAS ESCOLARES** às crianças de nacionalidade francesa escolarizadas nos estabelecimentos da rede.



Escola Francesa de Sarrebruck e Dilling © AEFE

SUAS AÇÕES

Gerir o conjunto dos **RECURSOS HUMANOS E FINANCEIROS** que são fornecidos pelo Estado, para o funcionamento dos estabelecimentos franceses no estrangeiro.

CONTRATAR, DESIGNAR E REMUNERAR

os efetivos docentes, de coordenação e de inspeção, bem como de chefia, titulares da Educação Nacional.

AVALIAR os professores, os ensinamentos, bem como o conjunto dos efetivos.

Dirigir e organizar **A FORMAÇÃO CONTINUA DOS FUNCIONÁRIOS**.

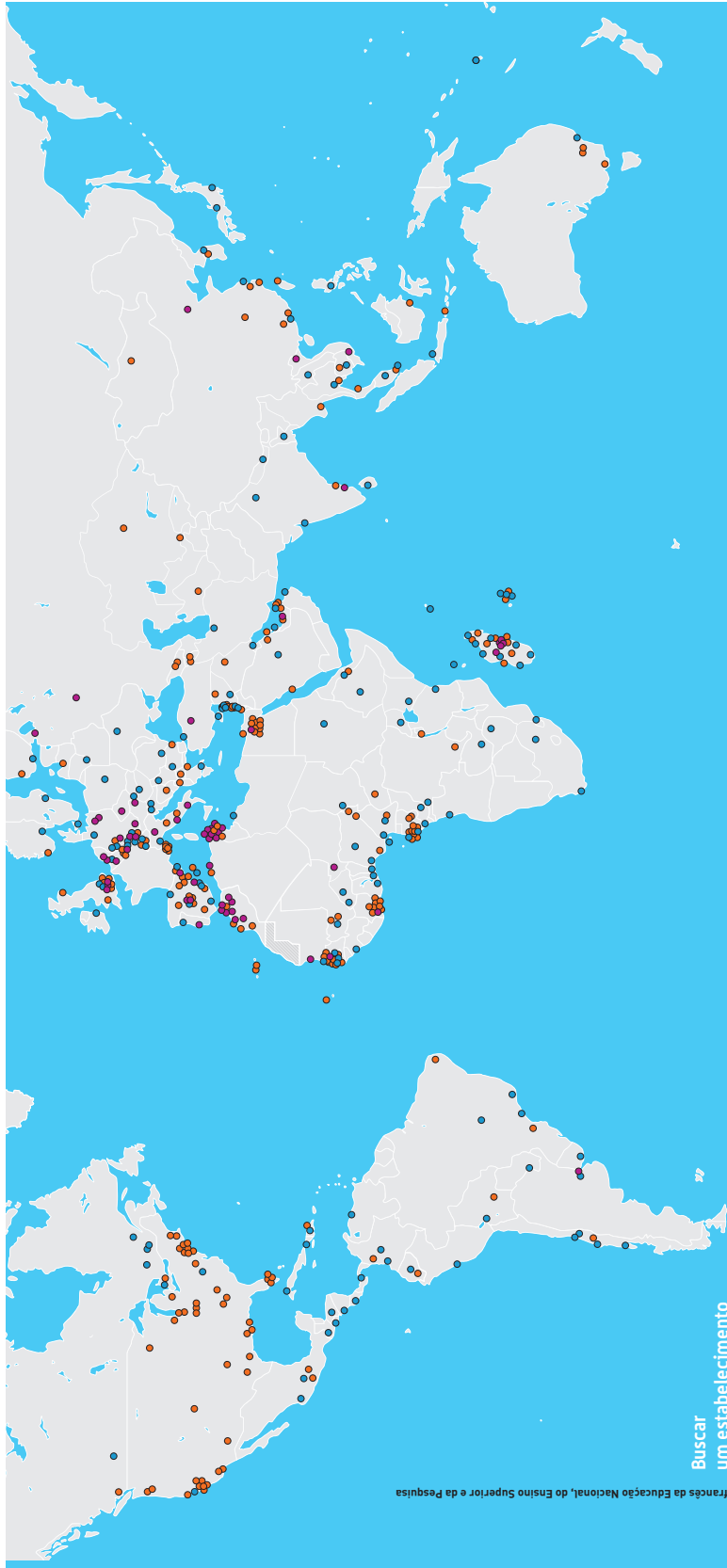
Designar aos estabelecimentos **SUBVENÇÕES** de funcionamento, de investimento, de equipamento e de apoio pedagógico.

Prestar **AUXÍLIO À ESCOLARIZAÇÃO**

de crianças francesas, através da concessão de bolsas.

Oferecer **BOLSAS DE EXCELÊNCIA** aos melhores alunos estrangeiros que almejam fazer seus estudos superiores na França.

REDE DE ESTABELECIMENTOS FRANCESES NO ESTRANGEIRO*



Buscar
um estabelecimento



136 países

494 estabelecimentos

336 000 alunos

dos quais 88 da Missão Laïca Française

Estabelecimentos:



Em gestão direta



Conveniados



Parceiros

*Homologados pelo Ministério francês da Educação Nacional, do Ensino Superior e da Pesquisa



aefe

Agência para
o Ensino Francês
no Estrangeiro

O ENSINO FRANCÊS
NO ESTRANGEIRO

2015
2016

AGÊNCIA PARA O ENSINO FRANCÊS NO ESTRANGEIRO (AEFE)

ESTABELECIMENTO PÚBLICO

Criada pela Lei de 6 de julho de 1990, a Agência para o Ensino Francês no Estrangeiro (AEFE) é um estabelecimento público de caráter administrativo, sob tutela do Ministério das Relações Exteriores e do Desenvolvimento Internacional (MAEDI).

Pilota e coordena, em cooperação com seus parceiros, a rede de estabelecimentos escolares homologados, cuja lista é fixada por portaria anual juntamente com o Ministro das Relações Exteriores e do Desenvolvimento Internacional e do Ministro da Educação Nacional, do Ensino Superior e da Pesquisa.

Assegurando o modelo educativo francês no estrangeiro, a AEFE é um interveniente central da diplomacia cultural da França. Constitui um trunfo para a atratividade do ensino superior francês.

PILOTAGEM, APOIO, ORIENTAÇÃO

A AEFE, instalada em duas unidades, em Paris e Nantes, coordena, em cooperação com seus parceiros, uma rede de 494 estabelecimentos homologados, dos quais 88 da Missão Laica Francesa.

No âmbito de sua missão de cooperação educativa, a AEFE é o operador público de dois dispositivos complementares implementados fora da rede homologada:

- **FLAM** (Francês Língua Materna): A AEFE presta apoio financeiro a associações locais que desejam proporcionar domínio da língua francesa a crianças francesas não escolarizadas no âmbito da rede homologada.
- **LABELFRANCÉDUCATION**: Criado em 2012, no âmbito do Plano de Desenvolvimento do Ensino Francês no Estrangeiro concebido pelo Ministério das Relações Exteriores e do Desenvolvimento Internacional e em cooperação com o Ministério da Educação Nacional, do Ensino Superior e da Pesquisa, este dispositivo permite identificar, reconhecer e promover os estabelecimentos escolares estrangeiros de excelência com programas nacionais que contribuam para o desenvolvimento da língua francesa e da cultura francófona.

74

estabelecimentos em
GESTÃO DIRETA,
que são serviços
descentralizados
da Agência

156

estabelecimentos
CONVENIADOS
com a AEFE e geridos
por associações
ou fundações

264

estabelecimentos
PARCEIROS

60

ASSOCIAÇÕES

FLAM
Français Langue Maternelle

FRANÇAIS LINGUA MATERNA

assessoradas
em 37 países

91

**ESTABELECIMENTOS
LABELIZADOS**



LABELFRANCÉDUCATION
em 26 países

REDE DE ENSINO FRANCÊS NO ESTRANGEIRO

UMA REDE ESCOLAR ÚNICA NO MUNDO



136 PAÍSES

494 ESTABELECIMENTOS

HOMOLOGAÇÃO DOS ESTABELECIMENTOS: UMA GARANTIA DE QUALIDADE

A homologação emitida pelo Ministério da Educação Nacional, do Ensino Superior e da Pesquisa certifica a conformidade do ensino às exigências, aos programas, aos objetivos pedagógicos e às regras de organização do sistema educativo francês.

Permite que qualquer aluno oriundo de um estabelecimento homologado prossiga a sua escolaridade em qualquer outro estabelecimento francês, sem exame de admissão.

Os estabelecimentos são levados a justificar periodicamente o cumprimento dos critérios de homologação (acolhimento das crianças de nacionalidade francesa como crianças estrangeiras, preparação dos alunos para os exames e diplomas franceses, presença de efetivos titulares franceses, etc.).



Escola francesa de Katmandu © AEFE

UMA POLÍTICA DE CONTRATAÇÃO

de efetivos direcionada
e seletiva

6 604

**EFETIVOS
TITULARES**

cedidos para
a AEFE, dos quais:

1 128 expatriados
e **5 476** residentes

14 264

**EFETIVOS CONTRATADOS
LOCALMENTE,**

dos quais **3 691**
nos estabelecimentos
em gestão direta

Um sistema

**DE AVALIAÇÃO
EFICAZ**

dos efetivos

**UM PLANO
DE FORMAÇÃO
AMBICIOSO**

2 315

jornadas de formação,
no âmbito dos PRF

25 896

alunos beneficiários
de bolsa escolar

PRINCÍPIO DO COFINANCIAMENTO

Para os estabelecimentos dependentes da AEFE, o orçamento global em 2015 é de 1,278 bilhão de euros. Baseia-se no princípio do cofinanciamento: despesas de escolaridade, por um lado, subvenções alocadas pelo Ministério das Relações Exteriores e do Desenvolvimento Internacional, por outro lado.

A França é o único país que fez a opção de se dotar de um dispositivo de ensino no estrangeiro dessa envergadura, amplamente financiado por fundos públicos.



Liceu francês internacional Rochambeau de Washington © AEFE

AUXÍLIO À ESCOLARIDADE

Bolsas de estudos são atribuídas sob condições de recursos às famílias, para ajudá-las a financiarem a escolaridade dos seus filhos. Este dispositivo de bolsas é reservado aos alunos franceses de pelo menos 3 anos de idade, inscritos no registro mundial de franceses residentes fora da França e escolarizados em um estabelecimento de ensino francês.



Liceu francês Paul-Valéry de Cali © AEFEt

UMA OFERTA EDUCATIVA DE QUALIDADE, GARANTIA DE EXCELÊNCIA PARA TODOS

A AEFE implementa, em proveito dos estabelecimentos da rede, uma política pedagógica inovadora, que concilia cumprimento dos programas em vigor na França e abertura para a língua e a cultura do país de acolhimento.

DETERMINAÇÃO DE ABERTURA

Levar em conta a **DIVERSIDADE DOS PÚBLICOS ESCOLARIZADOS** nos estabelecimentos.

INTEGRAR OS ALUNOS ESTRANGEIROS, através de um ensino específico do francês.

ADAPTAR DETERMINADOS PROGRAMAS à realidade do país de acolhimento.

Usufruir da inserção dos estabelecimentos em seu país de acolhimento, desenvolvendo **PRÁTICAS**.

UM ENSINO MULTILÍNGUE

Assegurar o **ENSINO E O DOMÍNIO DA LÍNGUA FRANCESA**, segundo modalidades inovadoras e adequadas à especificidade de cada público.

Ensinar **A LÍNGUA DO PAÍS DE ACOLHIMENTO** aos alunos franceses e estrangeiros.

Promover a **PRÁTICA DO INGLÊS** num contexto internacional.

Oferecer um **APRENDIZADO REFORÇADO DAS LÍNGUAS VIVAS** desde a escola primária.

EXCELÊNCIA PARA TODOS

Os resultados obtidos pelos alunos da rede atestam essa excelência: em 2015, 96% **DE APROVAÇÕES NO BACCALAURÉAT**, mais de dois terços com menção, 21% de menções très bien (excelente), 13 premiados no Concurso Geral, 6 alunos premiados nas Olimpíadas Nacionais de Matemática, 5 alunos premiados nas Olimpíadas de Geociências.

Oferecer aos alunos um **PERCURSO EDUCATIVO COMPLETO**, favorecendo a prática esportiva, as atividades culturais e o ensino das artes.

Promover a **QUALIDADE EDUCATIVA** da vida escolar de cada aluno.

ASSEGURAR A ORIENTAÇÃO e a transição para o ensino superior.

Preparar para **CARREIRAS DE EXCELÊNCIA**.



Liceu francês de Singapura © AEFE

INTEGRANTES E PARCEIROS DO ENSINO FRANCÊS NO ESTRANGEIRO

INTEGRANTES E PARCEIROS

Os serviços de cooperação e ação cultural (**SCAC**) atuam, nas embaixadas e com a **AEFE**, em prol da implementação da estratégia educativa definida pelo Ministério das Relações Exteriores e do Desenvolvimento Internacional.

Os **PARLAMENTARES** que representam os franceses residentes fora da França (11 deputados e 12 senadores) e os **90 conselheiros dos franceses** no estrangeiro eleitos em junho de 2014 por 6 anos pelos **442 conselheiros consulares**. São representados no Conselho de Administração e na Comissão Nacional de Bolsas da AEFE.

As associações de **PAIS DE ALUNOS** e os comitês de gestão dos estabelecimentos da rede.

Os **REPRESENTANTES DOS EFETIVOS**.

A Missão Laica Francesa (**Mlf**), associação reconhecida de utilidade pública, gera, hoje (2015-2016), em **41 países**, **88 estabelecimentos** homologados pela Educação Nacional, **8 dos quais são conveniados** com a AEFE.

O MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO NACIONAL, DO ENSINO SUPERIOR E DA PESQUISA, em todos os seus componentes.

O Centro Nacional de Ensino à Distância (**CNED**).

O Centro Internacional de Estudos Pedagógicos (**CIEP**).

A Associação Nacional de Escolas Francesas do Estrangeiro (**ANFEF**), associação reconhecida de utilidade pública, tem por missão outorgar às escolas francesas no estrangeiro empréstimos garantidos pelo Estado para a aquisição, construção ou reforma de dependências escolares.

A ALFM E A REDE DE EX-ALUNOS

A ALFM - Associação de Ex-Alunos dos Liceus Franceses do Mundo - federa mais de 50 associações locais que têm por objetivos principais o reforço, na França como no estrangeiro, dos vínculos de amizade e solidariedade entre os ex-alunos; o apoio aos titulares do baccalauréat da rede, nos seus projetos de estudos superiores e de mobilidade; a facilitação do desenvolvimento das relações profissionais entre os ex-alunos e a estreita associação destes aos projetos dos estabelecimentos. A rede de ex-alunos reúne personalidades ativas em todas as áreas: artistas, empresários, políticos, criadores, etc., cujo sucesso demonstra a qualidade do ensino francês no estrangeiro, de que eles são os primeiros embaixadores no mundo inteiro.



MINISTÈRE
DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES
ET DU DÉVELOPPEMENT
INTERNATIONAL

MINISTÈRE
DE L'ÉDUCATION NATIONALE,
DE L'ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR
ET DE LA RECHERCHE



www.aefe.fr

Siga-nos em:

